

玉村町 文化財通信

2023年7月6日発行

(次号8月発行予定)

第15号



～らよっとそこまで古探訪～

玉村町歴史どうぶつ散歩 Vol.14

Vol.14のどうぶつ散歩は、角淵、上・下新田の祇園祭の屋台を紹介します。

祇園祭とは、平安時代に疫病が流行しそれを鎮めるために各所で行われた御霊会(のちに祇園会)の一つで、八坂神社の祭神スサノオノミコと結びついた牛頭天王が疫病除けの神とされていたことから、天王祭ともいわれています。玉村町のこの祭りも、角淵、上新田(4丁目)と下新田(5・6・7丁目)地区に祀られている八坂神社の祭りです。角淵の八坂神社は、新宿・林・川端の堀西組では角淵八幡宮に、上宿・下宿の堀東組では上宿・下宿の中央あたりに位置するところに石祠で祀られています。上新田の八坂神社は稲荷神社の境内に、下新田は玉村八幡宮の境内に石祠で祀られています。どの地区にも屋台があり、はじめは江戸時代に玉村八幡宮例大祭のために屋台をつつたと言われていました。江戸時代につくられた屋台は旧屋台と言われ、下新田5・6丁目の旧屋台は現存し、町の重要文化財に指定されています。屋台の柱や梁、欄間や木鼻などに、花やいきものの彫刻が施されています。龍や虎、鳳凰や獅子などの力強い姿を見ることができます。今年の夏は三年ぶりに祭りが開催されます。ぜひ、「屋台に潜むどうぶつたちに会いに行く!」という祭りの楽しみかたをしてみてくださいはいかがですか?

写真左：五丁目旧屋台・右：六丁目旧屋台



イラスト募集!

今後みなさんのスケッチをもとに、『玉村町歴史どうぶつ散歩マップ』を作成したいと考えています。ぜひご協力ください!

資料館へイラストをお持ちいただいた方には、プレゼントを差し上げます☆彡

玉村町歴史資料館第28回企画展

「おぎょんー玉村町の祇園祭ー」開催

八坂神社の祭礼である祇園祭は、玉村町においても角淵と上下新田で行われ、夏の風物詩として知られています。祭りを取り巻く状況が変わりながらも、令和の現在にまで祭りが引き継がれてきました。この展示では、玉村町の祇園祭について、残された古写真類や現在の祇園祭を展示するとともに、伝承への取り組みについてふれます。

会期：令和5年7月6日(木)～10月1日(日)

休館日：7月：月曜日・祝日、8月：月曜日・祝日、9月：月・火・水曜日・祝日

入館無料

関連行事：講演会、ギャラリートーク、重田家住宅での特別展示あり。詳細はホームページをご覧ください。

重田家住宅

～公開・活用にむけて⑮～

重田家住宅での取り組みをご紹介します。

梅雨の晴れ間を狙って敷地内の雑草除去や蔵内外周辺の整理・整頓を進めます。

雑草除去については、業務受託業者やボランティアの皆様のご協力を得ながら、引き続き重田家の美化と適正管理に努めてまいります。

資料等の整理についても、他の職員等の協力を得ながら適宜実施します。

(重田家住宅管理担当者)

今年度通常公開情報：平日の水・木・金曜日、毎月第4土曜日 10:00～16:00(最終入館は15:30まで)なお、夜間の催事等はその都度対応します。都合により臨時休館あり。

文化財・歴史資料館 情報

7/22
(土)

重田家住宅 提案事業

こ 箏体験教室

～さくらを弾いてみよう～

初心者、
経験者可

【時間・定員】10:00～11:30 10名

13:00～14:30 10名

【参加費】1,000円（楽器、箏爪、楽譜は用意いたします）当日お釣りのないようにお持ちください。

【対象】小学1年生～大人

【会場】重田家住宅（玉村町小泉42番地）

【申込受付】7月10日（月）から先着順
電話またはメールにて

【申込・問合せ先】主催 生田流宮城会師範
石橋侑佳 070-9009-7824
playmusic4info@gmail.com

玉村ふるさとわくわくスタンプラリー in 玉村町歴史資料館

7月23日に今年度中止・関係者のみで開催になったお祭り（地蔵祭・悪魔祓い・水神祭）のスタンプラリーを玉村町歴史資料館で行います。

時間：午前10時～午後4時

参加方法：専用のスタンプラリー台紙に、各チェックポイントでスタンプを押します。

スタンプラリー台紙配布場所：歴史資料館、道の駅玉村宿、ホームページからダウンロード可

※今年度開催されるお祭りのスタンプラリーについてはこちらをご覧ください。



玉村町地域おこし協力隊員レポート③

重田家住宅を拠点にして地域活性化に取り組んでいる隊員の富澤のぞみです。6月は(株)ケアコムさんの農園祭とのコラボ企画として、ポテトチップス作り体験を行いました。たくさんのご家族、お子様が参加してくださり、玉村町にはこんなにも食に興味がある方が多いのだと驚きました！また、お子様との交流が出来て楽しかったです。重田家住宅にはポテトチップスのレシピと前回好評だったグラノーラのレシピも置いてあるので、ぜひご家庭で作ってみてもらえると嬉しいです。

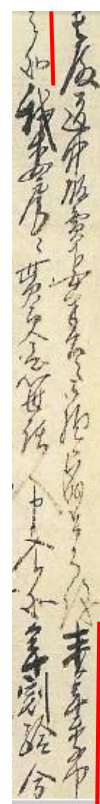
7月8日(土)にはいよいよ重田家マルシェを開催します。町内外たくさんの出店者さんが集まってくれました。私も重田家の畑で採れた野菜でスムージーを提供します。ぜひ遊びに来てくださいね！



古文書を読んでみよう

幕末の玉村の中心的人物であった渡邊三右衛門陳好の記録である『三右衛門日記』の中の「女子引取一札」を毎回少しずつ読んでいきます。

第十五回目はこの文章を読んでいきましょう。



書き下し文：一、未夕年季中之処、

読み方：いまだねんきちゅうのところ、

現代語訳：まだ雇う約束の年限のところ、

(次号へ続く)

○玉村町誌別巻Ⅳ（三右衛門日記一）～別巻Ⅴ（三右衛門日記五）歴史資料館にて好評発売中！

☆ 発行 ☆

玉村町生涯学習課文化財係・玉村町歴史資料館（電話）0270-30-6180
〒370-1105 群馬県佐波郡玉村町大字福島 325 番地 玉村町文化センター内

